

МИНИСТЕРСТВО НАУКИ И ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования "Бурятский государственный университет имени Доржи Банзарова"

План утвержден Ученым советом  
университета  
Протокол № 2 от 27.09.2019

## УЧЕБНЫЙ ПЛАН

по программе бакалавриата

45.03.02

Направление 45.03.02 Лингвистика

Профиль: Перевод и переводоведение  
Кафедра: Перевода и межкультурной коммуникации  
Факультет: ИФИЯиМК

Квалификация: бакалавр
Программа подготовки: прикладной бакалавриат
Форма обучения: Очная
Срок получения образования: 4г

+	Основной	Виды деятельности
+	+	переводческая



УТВЕРЖДАЮ

Ректор

Мошкин Н. И.

20 19 г.

Год начала подготовки (по учебному плану) 2020  
Учебный год 2020-2021  
Образовательный стандарт № 940 от 07.08.2014

### СОГЛАСОВАНО

Проректор по УР

Макаров А. Н./

Начальник УМУ

Павлова Э. Т./

Директор

Семенова Э. В./

Зав. кафедрой ПМК

Бохач Н. А./



Считать в плане	Индекс	Наименование	Форма контроля				з.е.		Итого акад. часов							Курс 1																	
			Экзамен	Зачет	Зачет с оц.	КР	Экспертное	Факт	Часов в з.е.	Экспертное	По плану	Контакт часы	СР	Контроль	Интер часы	Сем. 1							Сем. 2										
																з.е.	Итого	Лек	Лаб	Пр	СР	Контроль	з.е.	Итого	Лек	Лаб	Пр	СР	Контроль				
<b>Блок 1. Дисциплины (модули)</b>																																	
<b>Базовая часть</b>																																	
+	Б1.Б.01	<b>Общеобразовательный модуль</b>	234	1122	34		29	29		1044	1044	412	524	108		7	252	36	18	70	128		9	324	52		70	166	36				
+	Б1.Б.01.01	История	2				4	4	36	144	144	52	56	36									4	144	34		18	56	36				
+	Б1.Б.01.02	Философия	3				4	4	36	144	144	52	56	36																			
+	Б1.Б.01.03	Безопасность жизнедеятельности		1			2	2	36	72	72	36	36			2	72	18		18	36												
+	Б1.Б.01.04	Иностранный язык	4	123			13	13	36	468	468	168	264	36		3	108			52	56		3	108			34	74					
+	Б1.Б.01.05	Русский язык и культура речи		2			2	2	36	72	72	36	36									2	72	18		18	36						
+	Б1.Б.01.06	Информационные технологии в профессиональной деятельности		1			2	2	36	72	72	36	36			2	72	18	18		36												
+	Б1.Б.01.07	Правоведение		4			2	2	36	72	72	32	40																				
+	Б1.Б.02	<b>Профессиональный модуль "Язык и культура"</b>	11223	34456	78	345				81	81		2916	2916	1314	1179	423	44	17	612					272	268	72	17	612		256	248	108
+	Б1.Б.02.01	Введение в теорию межкультурной коммуникации	4				3	3	36	108	108	32	58	18																			
+	Б1.Б.02.02	Литература стран первого иностранного языка		3			2	2	36	72	72	18	54																				
+	Б1.Б.02.03	Лингвострановедение и культура стран первого иностранного языка	5	4			4	4	36	144	144	68	58	18																			
+	Б1.Б.02.04	Практический курс первого иностранного языка	1234				39	39	36	1404	1404	614	601	189	16	11	396			170	190	36	11	396			154	170	72				
+	Б1.Б.02.05	Практикум по культуре речевого общения первого иностранного языка	678	5			13	13	36	468	468	224	154	90	16																		
+	Б1.Б.02.06	Практический курс второго иностранного языка	123				20	20	36	720	720	358	254	108	12	6	216			102	78	36	6	216			102	78	36				
+	Б1.Б.03	Физическая культура и спорт	6				2	2	36	72	72	36	18	18																			
+	Б1.Б.04	<b>Модуль "Теория языка"</b>	15	6			8	8		288	288	108	126	54	4	3	108	18		18	36	36											
+	Б1.Б.04.01	Основы языкознания	1				3	3	36	108	108	36	36	36	4	3	108	18		18	36	36											
+	Б1.Б.04.02	Лексикология	5				3	3	36	108	108	36	54	18																			
+	Б1.Б.04.03	Лингвостилистика		6			2	2	36	72	72	36	36																				
							120	120		4320	4320	1870	1847	603	48	27	972	54	18	360	432	108	26	936	52		326	414	144				
<b>Вариативная часть</b>																																	
+	Б1.В.01	<b>Профессиональный модуль "Перевод и переводоведение"</b>	55667	35556	7888	66777	8	6	53	53		1908	1908	778	833	297																	
+	Б1.В.01.01	Введение в специальность		3			2	2	36	72	72	18	54																				
+	Б1.В.01.02	Теория перевода	6	5			6	5	5	36	180	180	72	72	36																		
+	Б1.В.01.03	Теория перевода первого иностранного языка	7				3	3	36	108	108	28	44	36																			
+	Б1.В.01.04	Письменный перевод первого иностранного языка	58	67			11	11	36	396	396	192	141	63																			
+	Б1.В.01.05	Устный перевод первого иностранного языка	8	567			11	11	36	396	396	180	144	72																			
+	Б1.В.01.06	Письменный перевод второго иностранного языка	58	67			11	11	36	396	396	144	216	36																			
+	Б1.В.01.07	Устный перевод второго иностранного языка	67	58			10	10	36	360	360	144	162	54																			
+	Б1.В.02	<b>Поддерживающий модуль</b>	2	12			7	7		252	252	106	110	36		2	72	18		18	36	5	180	18		52	74	36					
+	Б1.В.02.01	История Бурятии		1			2	2	36	72	72	36	36			2	72	18		18	36												
+	Б1.В.02.02	Бурятский язык		2			2	2	36	72	72	34	38									2	72			34	38						
+	Б1.В.02.03	Древние языки и культуры	2				3	3	36	108	108	36	36	36								3	108	18		18	36	36					

Курс 2														Курс 3													
Сем. 3						Сем. 4						Сем. 5						Сем. 6									
з.е.	Итого	Лек	Лаб	Пр	СР	Конт роль	з.е.	Итого	Лек	Лаб	Пр	СР	Конт роль	з.е.	Итого	Лек	Лаб	Пр	СР	Конт роль	з.е.	Итого	Лек	Лаб	Пр	СР	Конт роль
8	288	34		70	148	36	5	180	16		46	82	36														
4	144	34		18	56	36																					
4	144			52	92		3	108			30	42	36														
							2	72	16		16	40															
19	684	18		308	286	72	13	468	32		168	205	63	6	216	18		86	94	18	4	144			68	40	36
							3	108	16		16	58	18														
2	72	18			54																						
							2	72	16		16	40		2	72	18		18	18	18							
9	324			154	134	36	8	288			136	107	45														
														4	144			68	76		4	144			68	40	36
8	288			154	98	36																					
																					2	72	18		18	18	18
														3	108	18		18	54	18	2	72	18		18	36	
														3	108	18		18	54	18							
																					2	72	18		18	36	
<b>27</b>	<b>972</b>	<b>52</b>		<b>378</b>	<b>434</b>	<b>108</b>	<b>18</b>	<b>648</b>	<b>48</b>		<b>214</b>	<b>287</b>	<b>99</b>	<b>9</b>	<b>324</b>	<b>36</b>		<b>104</b>	<b>148</b>	<b>36</b>	<b>8</b>	<b>288</b>	<b>36</b>		<b>104</b>	<b>94</b>	<b>54</b>
2	72	18			54									13	468	18		190	224	36	15	540	18		190	233	99
2	72	18			54									2	72	18		18	36		3	108	18		18	36	36
														3	108			52	38	18	3	108			52	56	
														3	108			52	56		3	108			52	29	27
														3	108			34	56	18	3	108			34	74	
														2	72			34	38		3	108			34	38	36

Курс 4														Закрепленная кафедра		Компетенции	
Сем. 7							Сем. 8							Код	Наименование		
з.е.	Итого	Лек	Лаб	Пр	СР	Конт роль	з.е.	Итого	Лек	Лаб	Пр	СР	Конт роль				
																	<b>ОК-1; ОК-4; ОК-5; ОК-6; ОК-7; ОК-8; ОК-9; ОК-10; ОК-3; ОК-8; ОК-10; ОК-11; ОК-12; ОК-14; ПК-11</b>
															38	Истории Бурятии	ОК-1; ОК-6; ОК-9
															77	Философии	ОК-1; ОК-5; ОК-6
															3	Зоологии и экологии	ОК-8
															11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОПК-3
															15	Русского языка и общего языкознания	ОК-7; ОК-8; ОК-10
															26	Вычислительной техники и информатики	ОПК-11; ОК-12; ОК-14; ПК-11
															49	Теории и истории права и государства	ОК-4; ОК-10
3	108			52	20	36	2	72			36	18	18				<b>ОК-2; ОК-3; ОК-5; ОК-2; ОК-3; ОК-4; ОК-5; ОК-6; ОК-7; ОК-9; ОК-10</b>
															11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОК-3; ОК-9
															16	Русской и зарубежной литературы	ОК-5
															11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОК-2; ОК-2
															11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОПК-3; ОК-6; ОК-7; ОК-10
3	108			52	20	36	2	72			36	18	18	11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОК-3; ОК-4; ОК-5; ОК-9	
															11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОПК-3; ОК-6; ОК-7; ОК-10
															21	Физического воспитания	ОК-8
																	<b>ОПК-2; ОК-3; ОК-8</b>
															15	Русского языка и общего языкознания	ОПК-2
															7	Английского языка и лингводидактики	ОПК-3
															8	Английской филологии	ОПК-3; ОК-8
3	108			52	20	36	2	72			36	18	18				
12	432	14		186	178	54	11	396			144	144	108				<b>ОК-11; ОК-12; ОК-1; ОК-2; ОК-3; ОК-13; ОК-18; ОК-19; ПК-7; ПК-8; ПК-9; ПК-10; ПК-11; ПК-12; ПК-13; ПК-14; ПК-15</b>
															11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОК-11; ОК-12; ОК-18; ОК-19; ПК-15
															11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОК-12; ОК-1; ОК-2; ПК-9; ПК-14
3	108	14		14	44	36								11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОК-11; ОК-1; ОК-3; ПК-7; ПК-8; ПК-9	
2	72			52	20		3	108			36	27	45	11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОПК-13; ПК-7; ПК-8; ПК-9; ПК-10; ПК-11	
2	72			40	32		3	108			36	27	45	11	Перевода и межкультурной коммуникации	ПК-8; ПК-9; ПК-12; ПК-13; ПК-15	
2	72			40	32		3	108			36	54	18	11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОПК-13; ПК-7; ПК-8; ПК-9; ПК-10; ПК-11	
3	108			40	50	18	2	72			36	36		11	Перевода и межкультурной коммуникации	ПК-8; ПК-9; ПК-12; ПК-13; ПК-15	
																	<b>ДК-1; ОК-1; ОК-2; ОК-5; ОК-6; ОК-2; ОК-3; ОК-15</b>
															38	Истории Бурятии	ОК-1
															40	Бурятского языка и методики преподавания	ДК-1
															9	Немецкого и французского языков	ОК-2





Курс 4															Закрепленная кафедра		Компетенции
Сем. 7						Сем. 8						Код	Наименование				
з.е.	Итого	Лек	Лаб	Пр	СР	Конт роль	з.е.	Итого	Лек	Лаб	Пр			СР	Конт роль	Код	Наименование
															21	Физического воспитания	ОК-8
																	<b>ОК-1; ОК-5; ОК-9</b>
															77	Философии	ОК-2; ОК-5
															76	Политологии и социологии	ОК-1; ОК-5; ОК-9
							2	72	10		10	52					<b>ОПК-13; ПК-8; ПК-11</b>
							2	72	10		10	52			11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОПК-13; ПК-8; ПК-11
							2	72	10		10	52			26	Вычислительной техники и информатики	ОПК-11; ОПК-12; ПК-8; ПК-11
																	<b>ПК-14; ПК-15</b>
															11	Перевода и межкультурной коммуникации	ПК-14; ПК-15
															11	Перевода и межкультурной коммуникации	ПК-8; ПК-9
																	<b>ПК-9; ПК-15</b>
															11	Перевода и межкультурной коммуникации	ПК-9; ПК-15
															11	Перевода и межкультурной коммуникации	ПК-9; ПК-15
2	72	14		14	44												<b>ОПК-3; ПК-7</b>
2	72	14		14	44										11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОПК-3; ПК-7
2	72	14		14	44										11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОПК-3; ПК-7
2	72	14		14	44												<b>ОПК-15; ПК-7</b>
2	72	14		14	44										11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОПК-15; ПК-7
2	72	14		14	44										11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОПК-2
																	<b>ОК-7</b>
															15	Русского языка и общего языкознания	ОК-7
															15	Русского языка и общего языкознания	ОК-7
							2	72	10		10	52					<b>ОК-6; ОПК-2</b>
							2	72	10		10	52			11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОК-6; ОПК-2
							2	72	10		10	52			11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОПК-2
																	<b>ОК-8</b>
															68	Общей и социальной психологии	ОК-8
															75	Общей педагогики	ОК-8
4	144			52	92		2	72			36	18	18				<b>ОК-3; ОПК-4; ОПК-5; ОПК-9</b>
4	144			52	92		2	72			36	18	18		11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОК-3; ОПК-4; ОПК-5; ОПК-9
4	144			52	92		2	72			36	18	18		11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОК-3; ОПК-4; ОПК-5; ОПК-9
20	720	42		266	358	54	17	612	20		200	266	126				
23	828	42		318	378	90	19	684	20		236	284	144				
															11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОПК-1; ОПК-2; ОПК-11; ОПК-12; ОПК-14; ОПК-16; ОПК-20
6	216			8	208										11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОК-11; ОК-12; ОПК-3; ОПК-4; ОПК-5; ОПК-6; ОПК-7; ОПК-8; ОПК-9; ОПК-10; ОПК-11; ОПК-12; ОПК-13; ОПК-18; ОПК-19; ПК-7; ПК-8; ПК-9; ПК-10; ПК-11; ПК-12; ПК-13; ПК-14; ПК-15
							3	108			8	100			11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОПК-1; ОПК-14; ОПК-15; ОПК-16; ОПК-17; ОПК-20
6	216			8	208		3	108			8	100					



Курс 2													Курс 3														
Сем. 3						Сем. 4						Сем. 5						Сем. 6									
з.е.	Итого	Лек	Лаб	Пр	СР	Конт роль	з.е.	Итого	Лек	Лаб	Пр	СР	Конт роль	з.е.	Итого	Лек	Лаб	Пр	СР	Конт роль	з.е.	Итого	Лек	Лаб	Пр	СР	Конт роль
							3	108			4	104															

Сем. 7							Сем. 8					Закрепленная кафедра		Компетенции		
з.е.	Итого	Лек	Лаб	Пр	СР	Конт роль	з.е.	Итого	Лек	Лаб	Пр	СР	Конт роль		Код	Наименование
6	216			8	208		3	108			8	100				
							3	108	14		2	20	72	11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОПК-1; ОПК-2; ОПК-3; ОПК-4; ОПК-5; ОПК-6; ОПК-7; ОПК-8; ОПК-9; ОПК-10; ПК-7; ПК-9; ПК-10; ПК-12; ПК-13; ПК-14; ПК-15
							6	216			22	122	72	11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОПК-1; ОПК-2; ОПК-11; ОПК-12; ОПК-13; ОПК-14; ОПК-15; ОПК-16; ОПК-17; ОПК-18; ОПК-19; ОПК-20; ПК-7; ПК-8; ПК-11
							9	324	14		24	142	144			
							9	324	14		24	142	144			
1	36			26	10									11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОПК-3; ОПК-5; ОПК-6; ОПК-7; ОПК-8
														11	Перевода и межкультурной коммуникации	ОПК-6
1	36			26	10											
1	36			26	10											



№	Индекс	Наименование	Семестр 1										Семестр 2										Итого за курс										Каф.	Семестры
			Контроль	Академических часов							з.е.	Неделя	Контроль	Академических часов							з.е.	Неделя												
				Всего	Кон такт.	Лек	Лаб	Пр	СР	Конт роль				Всего	Кон такт.	Лек	Лаб	Пр	СР	Конт роль														
<b>ИТОГО (с факультативами)</b>				<b>1112</b>								<b>29</b>	19 3/6		<b>1184</b>								<b>31</b>	20		<b>2296</b>						<b>60</b>	39 3/6	
<b>ИТОГО по ОП (без факультативов)</b>				<b>1112</b>							<b>29</b>				<b>1184</b>							<b>31</b>				<b>2296</b>					<b>60</b>			
УЧЕБНАЯ НАГРУЗКА, (акад. час/нед)	ОП, факультативы (в период ТО)			<b>58</b>											<b>59,1</b>											<b>58,6</b>								
	ОП, факультативы (в период экз. сес.)			<b>49,9</b>											<b>60</b>											<b>55</b>								
	Ауд. нагр. (ОП - элект. курсы по физ.к.)			<b>27</b>											<b>26,4</b>											<b>26,7</b>								
	Конт. раб. (ОП - элект. курсы по физ.к.)			<b>27</b>											<b>26,4</b>											<b>26,7</b>								
	Ауд. нагр. (элект. курсы по физ.к.)			<b>4</b>											<b>4</b>											<b>4</b>								
<b>ДИСЦИПЛИНЫ (МОДУЛИ)</b>				<b>1112</b>	<b>536</b>	<b>72</b>	<b>18</b>	<b>446</b>	<b>468</b>	<b>108</b>	<b>29</b>	ТО: 17 1/3 Э: 2 1/6			<b>1184</b>	<b>516</b>	<b>70</b>		<b>446</b>	<b>488</b>	<b>180</b>	<b>31</b>	ТО: 17 Э: 3		<b>2296</b>	<b>1052</b>	<b>142</b>	<b>18</b>	<b>892</b>	<b>956</b>	<b>288</b>	<b>60</b>	ТО: 34 1/3 Э: 5 1/6	
1	Б1.Б.01	Общеобразовательный модуль	За(3)	252	124	36	18	70	128		7		Эк За(2)	324	122	52		70	166	36	9		Эк За(5)	576	246	88	18	140	294	36	16		1234	
2	Б1.Б.01.01	История											Эк	144	52	34		18	56	36	4		Эк	144	52	34		18	56	36	4		38	2
3	Б1.Б.01.03	Безопасность жизнедеятельности	За	72	36	18		18	36		2												За	72	36	18		18	36		2		3	1
4	Б1.Б.01.04	Иностранный язык	За	108	52			52	56		3		За	108	34			34	74		3		За(2)	216	86			86	130		6		11	1234
5	Б1.Б.01.05	Русский язык и культура речи											За	72	36	18		18	36		2		За	72	36	18		18	36		2		15	2
6	Б1.Б.01.06	Информационные технологии в профессиональной деятельности	За	72	36	18	18		36		2												За	72	36	18	18		36		2		26	1
7	Б1.Б.02	Профессиональный модуль "Язык и культура"	Эк(2)	612	272			272	268	72	17		Эк(2)	612	256			256	248	108	17		Эк(4)	1224	528			528	516	180	34		12345678	
8	Б1.Б.02.04	Практический курс первого иностранного языка	Эк	396	170			170	190	36	11		Эк	396	154			154	170	72	11		Эк(2)	792	324			324	360	108	22		11	1234
9	Б1.Б.02.06	Практический курс второго иностранного языка	Эк	216	102			102	78	36	6		Эк	216	102			102	78	36	6		Эк(2)	432	204			204	156	72	12		11	123
10	Б1.Б.04	Модуль "Теория языка"	Эк	108	36	18		18	36	36	3												Эк	108	36	18		18	36	36	3			156
11	Б1.Б.04.01	Основы языкознания	Эк	108	36	18		18	36	36	3												Эк	108	36	18		18	36	36	3		15	1
12	Б1.В.02	Поддерживающий модуль	За	72	36	18		18	36		2		Эк За	180	70	18		52	74	36	5		Эк За(2)	252	106	36		70	110	36	7			12
13	Б1.В.02.01	История Бурятии	За	72	36	18		18	36		2												За	72	36	18		18	36		2		38	1
14	Б1.В.02.02	Бурятский язык											За	72	34			34	38		2		За	72	34			34	38		2		40	2
15	Б1.В.02.03	Древние языки и культуры											Эк	108	36	18		18	36	36	3		Эк	108	36	18		18	36	36	3		9	2
16	Б1.В.03	Элективные курсы по физической культуре	За	68	68			68					За	68	68			68					За(2)	136	136			136					21	123456
<b>ФОРМЫ КОНТРОЛЯ</b>				Эк(3) За(5)								Эк(4) За(4)								Эк(7) За(9)														
<b>ПРАКТИКИ</b>			(План)																															
<b>ГОСУДАРСТВЕННАЯ ИТОГОВАЯ АТТЕСТАЦИЯ</b>			(План)																															
<b>КАНИКУЛЫ</b>											2											8										10		







Индекс	Наименование	Формируемые компетенции
Б1	Дисциплины (модули)	ДК-1; ОК-1; ОК-2; ОК-3; ОК-4; ОК-5; ОК-6; ОК-7; ОК-8; ОК-9; ОК-10; ОК-11; ОК-12; ОПК-1; ОПК-2; ОПК-3; ОПК-4; ОПК-5; ОПК-6; ОПК-7; ОПК-8; ОПК-9; ОПК-10; ОПК-11; ОПК-12; ОПК-13; ОПК-14; ОПК-15; ПК-7; ПК-8; ПК-9; ПК-10; ПК-11; ПК-12; ПК-13; ПК-14; ПК-15
Б1.Б	Базовая часть	ОК-1; ОК-2; ОК-3; ОК-4; ОК-5; ОК-6; ОК-7; ОК-8; ОК-9; ОК-10; ОПК-2; ОПК-3; ОПК-4; ОПК-5; ОПК-6; ОПК-7; ОПК-8; ОПК-9; ОПК-10; ОПК-11; ОПК-12; ОПК-14; ПК-11
Б1.Б.01	Общеобразовательный модуль	ОК-1; ОК-4; ОК-5; ОК-6; ОК-7; ОК-8; ОК-9; ОК-10; ОПК-3; ОПК-8; ОПК-10; ОПК-11; ОПК-12; ОПК-14; ПК-11
Б1.Б.01.01	История	ОК-1; ОК-6; ОК-9
Б1.Б.01.02	Философия	ОК-1; ОК-5; ОК-6
Б1.Б.01.03	Безопасность жизнедеятельности	ОК-8
Б1.Б.01.04	Иностранный язык	ОПК-3
Б1.Б.01.05	Русский язык и культура речи	ОК-7; ОПК-8; ОПК-10
Б1.Б.01.06	Информационные технологии в профессиональной деятельности	ОПК-11; ОПК-12; ОПК-14; ПК-11
Б1.Б.01.07	Правоведение	ОК-4; ОК-10
Б1.Б.02	Профессиональный модуль "Язык и культура"	ОК-2; ОК-3; ОК-5; ОПК-2; ОПК-3; ОПК-4; ОПК-5; ОПК-6; ОПК-7; ОПК-9; ОПК-10
Б1.Б.02.01	Введение в теорию межкультурной коммуникации	ОК-3; ОПК-9
Б1.Б.02.02	Литература стран первого иностранного языка	ОК-5
Б1.Б.02.03	Лингвострановедение и культура стран первого иностранного языка	ОК-2; ОПК-2
Б1.Б.02.04	Практический курс первого иностранного языка	ОПК-3; ОПК-6; ОПК-7; ОПК-10
Б1.Б.02.05	Практикум по культуре речевого общения первого иностранного языка	ОК-3; ОПК-4; ОПК-5; ОПК-9
Б1.Б.02.06	Практический курс второго иностранного языка	ОПК-3; ОПК-6; ОПК-7; ОПК-10
Б1.Б.03	Физическая культура и спорт	ОК-8
Б1.Б.04	Модуль "Теория языка"	ОПК-2; ОПК-3; ОПК-8
Б1.Б.04.01	Основы языкознания	ОПК-2
Б1.Б.04.02	Лексикология	ОПК-3
Б1.Б.04.03	Лингвостилистика	ОПК-3; ОПК-8
Б1.В	Вариативная часть	ДК-1; ОК-1; ОК-2; ОК-3; ОК-5; ОК-6; ОК-7; ОК-8; ОК-9; ОК-11; ОК-12; ОПК-1; ОПК-2; ОПК-3; ОПК-4; ОПК-5; ОПК-9; ОПК-11; ОПК-12; ОПК-13; ОПК-15; ОПК-18; ОПК-19; ПК-7; ПК-8; ПК-9; ПК-10; ПК-11; ПК-12; ПК-13; ПК-14; ПК-15
Б1.В.01	Профессиональный модуль "Перевод и переводоведение"	ОК-11; ОК-12; ОПК-1; ОПК-2; ОПК-3; ОПК-13; ОПК-18; ОПК-19; ПК-7; ПК-8; ПК-9; ПК-10; ПК-11; ПК-12; ПК-13; ПК-14; ПК-15
Б1.В.01.01	Введение в специальность	ОК-11; ОК-12; ОПК-18; ОПК-19; ПК-15
Б1.В.01.02	Теория перевода	ОК-12; ОПК-1; ОПК-2; ПК-9; ПК-14
Б1.В.01.03	Теория перевода первого иностранного языка	ОК-11; ОПК-1; ОПК-3; ПК-7; ПК-8; ПК-9
Б1.В.01.04	Письменный перевод первого иностранного языка	ОПК-13; ПК-7; ПК-8; ПК-9; ПК-10; ПК-11
Б1.В.01.05	Устный перевод первого иностранного языка	ПК-8; ПК-9; ПК-12; ПК-13; ПК-15
Б1.В.01.06	Письменный перевод второго иностранного языка	ОПК-13; ПК-7; ПК-8; ПК-9; ПК-10; ПК-11
Б1.В.01.07	Устный перевод второго иностранного языка	ПК-8; ПК-9; ПК-12; ПК-13; ПК-15

Индекс	Наименование	Формируемые компетенции
Б1.В.02	Поддерживающий модуль	ДК-1; ОК-1; ОК-2; ОК-5; ОК-6; ОПК-2; ОПК-3; ОПК-15
Б1.В.02.01	История Бурятии	ОК-1
Б1.В.02.02	Бурятский язык	ДК-1
Б1.В.02.03	Древние языки и культуры	ОК-2
Б1.В.03	Элективные курсы по физической культуре	ОК-8
Б1.В.ДВ.01	Дисциплины по выбору Б1.В.ДВ.1	ОК-1; ОК-5; ОК-9
Б1.В.ДВ.01.01	Межкультурное взаимодействие в современном мире	ОК-2; ОК-5
Б1.В.ДВ.01.02	Социология	ОК-1; ОК-5; ОК-9
Б1.В.ДВ.02	Дисциплины по выбору Б1.В.ДВ.2	ОПК-13; ПК-8; ПК-11
Б1.В.ДВ.02.01	Машинный перевод	ОПК-13; ПК-8; ПК-11
Б1.В.ДВ.02.02	Интернет-технологии	ОПК-11; ОПК-12; ПК-8; ПК-11
Б1.В.ДВ.03	Дисциплины по выбору Б1.В.ДВ.3	ПК-14; ПК-15
Б1.В.ДВ.03.01	Перевод в сфере делового общения	ПК-14; ПК-15
Б1.В.ДВ.03.02	Язык деловой переписки	ПК-8; ПК-9
Б1.В.ДВ.04	Дисциплины по выбору Б1.В.ДВ.4	ПК-9; ПК-15
Б1.В.ДВ.04.01	Перевод в сфере туризма	ПК-9; ПК-15
Б1.В.ДВ.04.02	Перевод специального текста	ПК-9; ПК-15
Б1.В.ДВ.05	Дисциплины по выбору Б1.В.ДВ.5	ОПК-3; ПК-7
Б1.В.ДВ.05.01	Сравнительная типология русского языка и первого иностранного языка	ОПК-3; ПК-7
Б1.В.ДВ.05.02	Теоретическая грамматика	ОПК-3; ПК-7
Б1.В.ДВ.06	Дисциплины по выбору Б1.В.ДВ.6	ОПК-15; ПК-7
Б1.В.ДВ.06.01	Основы аргументации	ОПК-15; ПК-7
Б1.В.ДВ.06.02	Антропологическая лингвистика	ОПК-2
Б1.В.ДВ.07	Дисциплины по выбору Б1.В.ДВ.7	ОК-7
Б1.В.ДВ.07.01	Риторика	ОК-7
Б1.В.ДВ.07.02	Основы научной и деловой речи	ОК-7
Б1.В.ДВ.08	Дисциплины по выбору Б1.В.ДВ.8	ОК-6; ОПК-2
Б1.В.ДВ.08.01	Основы психолингвистики	ОК-6; ОПК-2
Б1.В.ДВ.08.02	Этнолингвистика	ОПК-2
Б1.В.ДВ.09	Дисциплины по выбору Б1.В.ДВ.9	ОК-8
Б1.В.ДВ.09.01	Психология стресса и психотехники управления эмоциональными состояниями	ОК-8
Б1.В.ДВ.09.02	Практический курс непрерывного самообразования	ОК-8
Б1.В.ДВ.10	Дисциплины по выбору 10 Б1.В.ДВ.10	ОК-3; ОПК-4; ОПК-5; ОПК-9
Б1.В.ДВ.10.01	Практикум по культуре речевого общения второго иностранного языка (немецкого)	ОК-3; ОПК-4; ОПК-5; ОПК-9
Б1.В.ДВ.10.02	Практикум по культуре речевого общения второго иностранного языка (французского)	ОК-3; ОПК-4; ОПК-5; ОПК-9

Индекс	Наименование	Формируемые компетенции
Б2	Практики	ОК-11; ОК-12; ОПК-1; ОПК-2; ОПК-3; ОПК-4; ОПК-5; ОПК-6; ОПК-7; ОПК-8; ОПК-9; ОПК-10; ОПК-11; ОПК-12; ОПК-13; ОПК-14; ОПК-15; ОПК-16; ОПК-17; ОПК-18; ОПК-19; ОПК-20; ПК-7; ПК-8; ПК-9; ПК-10; ПК-11; ПК-12; ПК-13; ПК-14; ПК-15
Б2.В	Вариативная часть	ОК-11; ОК-12; ОПК-1; ОПК-2; ОПК-3; ОПК-4; ОПК-5; ОПК-6; ОПК-7; ОПК-8; ОПК-9; ОПК-10; ОПК-11; ОПК-12; ОПК-13; ОПК-14; ОПК-15; ОПК-16; ОПК-17; ОПК-18; ОПК-19; ОПК-20; ПК-7; ПК-8; ПК-9; ПК-10; ПК-11; ПК-12; ПК-13; ПК-14; ПК-15
Б2.В.01(У)	Практика по получению первичных профессиональных умений и навыков	ОПК-1; ОПК-2; ОПК-11; ОПК-12; ОПК-14; ОПК-16; ОПК-20
Б2.В.02(П)	Практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности	ОК-11; ОК-12; ОПК-3; ОПК-4; ОПК-5; ОПК-6; ОПК-7; ОПК-8; ОПК-9; ОПК-10; ОПК-11; ОПК-12; ОПК-13; ОПК-18; ОПК-19; ПК-7; ПК-8; ПК-9; ПК-10; ПК-11; ПК-12; ПК-13; ПК-14; ПК-15
Б2.В.03(П)	Преддипломная практика	ОПК-1; ОПК-14; ОПК-15; ОПК-16; ОПК-17; ОПК-20
Б3	Государственная итоговая аттестация	ОПК-1; ОПК-2; ОПК-3; ОПК-4; ОПК-5; ОПК-6; ОПК-7; ОПК-8; ОПК-9; ОПК-10; ОПК-11; ОПК-12; ОПК-13; ОПК-14; ОПК-15; ОПК-16; ОПК-17; ОПК-18; ОПК-19; ОПК-20; ПК-7; ПК-8; ПК-9; ПК-10; ПК-11; ПК-12; ПК-13; ПК-14; ПК-15
Б3.Б	Базовая часть	ОПК-1; ОПК-2; ОПК-3; ОПК-4; ОПК-5; ОПК-6; ОПК-7; ОПК-8; ОПК-9; ОПК-10; ОПК-11; ОПК-12; ОПК-13; ОПК-14; ОПК-15; ОПК-16; ОПК-17; ОПК-18; ОПК-19; ОПК-20; ПК-7; ПК-8; ПК-9; ПК-10; ПК-11; ПК-12; ПК-13; ПК-14; ПК-15
Б3.Б.01(Г)	Междисциплинарный экзамен по направлению подготовки	ОПК-1; ОПК-2; ОПК-3; ОПК-4; ОПК-5; ОПК-6; ОПК-7; ОПК-8; ОПК-9; ОПК-10; ПК-7; ПК-9; ПК-10; ПК-12; ПК-13; ПК-14; ПК-15
Б3.Б.02(Д)	Защита выпускной квалификационной работы	ОПК-1; ОПК-2; ОПК-11; ОПК-12; ОПК-13; ОПК-14; ОПК-15; ОПК-16; ОПК-17; ОПК-18; ОПК-19; ОПК-20; ПК-7; ПК-8; ПК-11
ФТД	Факультативы	ОПК-3; ОПК-5; ОПК-6; ОПК-7; ОПК-8
ФТД.В	Вариативная часть	ОПК-3; ОПК-5; ОПК-6; ОПК-7; ОПК-8
ФТД.В.01	Подготовка к сдаче международного экзамена по иностранному языку	ОПК-3; ОПК-5; ОПК-6; ОПК-7; ОПК-8
ФТД.В.02	Литературный текст в изучении иностранного языка	ОПК-6

	Итого						Курс 1			Курс 2			Курс 3			Курс 4		
	Баз.%	Вар.%	ДВ(от Вар.)%	з.е.			Всего	Сем 1	Сем 2	Всего	Сем 3	Сем 4	Всего	Сем 5	Сем 6	Всего	Сем 7	Сем 8
				Мин.	Макс.	Факт												
Итого (с факультативами)				223	268	242	60	29	31	61	30	31	60	29	31	61	30	31
Итого по ОП (без факультативов)				222	258	240	60	29	31	60	30	30	60	29	31	60	29	31
Дисциплины (модули)	55%	45%	39.3%	210	225	219	60	29	31	57	30	27	60	29	31	42	23	19
Базовая часть				108	126	120	53	27	26	45	27	18	17	9	8	5	3	2
Вариативная часть				99	102	99	7	2	5	12	3	9	43	20	23	37	20	17
Практики	0%	100%	0%	6	24	12				3		3				9	6	3
Вариативная часть				6	24	12				3		3				9	6	3
Государственная итоговая аттестация				6	9	9										9		9
Базовая часть				6	9	9										9		9
Факультативы				1	10	2				1		1				1	1	
Вариативная часть				1	10	2				1		1				1	1	
Учебная нагрузка (акад.час/нед)	ОП, факультативы (в период ТО)					58.4	-	58	59.1	-	60	59.8	-	58	56.7	-	58.1	56.9
	ОП, факультативы (в период экз. сессий)					53.6	-	49.9	60	-	49.9	57.2	-	49.9	57	-	41.6	57.6
	в период гос. экзаменов						-			-			-			-		54
Контактная работа в период ТО (акад.час/нед)	ОП без элект. дисциплин по физ.к.					26.8	-	27	26.4	-	26.9	26.3	-	27	26.5	-	27	27
	элективные дисциплины по физ.к.					2.9	-	4	4	-	4	4	-	4	1.1	-		
Суммарная контактная работа (акад. час)	Блок Б1					3664	-	536	516	-	534	458	-	536	468	-	360	256
	в том числе по элект. дисц. по ф.к.					350	-	68	68	-	68	60	-	68	18	-		
	Блок Б2					20	-			-		4	-			-	8	8
	Блок Б3					38	-			-			-			-		38
	Блок ФТД					56	-			-		30	-			-	26	
Итого по всем блокам					3778	-	536	516	-	534	492	-	536	468	-	394	302	
Обязательные формы контроля	ЭКЗАМЕН (Эк)						7	3	4	7	3	4	10	5	5	10	3	7
	ЗАЧЕТ (За)						7	4	3	8	4	4	11	6	5	10	6	4
	ЗАЧЕТ С ОЦЕНКОЙ (ЗаО)															1	1	
	КУРСОВАЯ РАБОТА (КР)												1		1			
Процент ... занятий от аудиторных (%)	лекционных					14.55%												
	в интерактивной форме					1.9%												